



Bierfeld



Braunshausen



Kastel



Nonnweiler

Otzenhausen



Primstal



Schwarzenbach



Sitzerath

Amtliches Bekanntmachungsblatt der Gemeinde

# NONNWEILER

Herausgeber: Der Bürgermeister der Gemeinde Nonnweiler  
Trierer Straße 5 · 66620 Nonnweiler · Telefon (0 68 73) 6 60-0  
e-Mail: [amtsblatt@nonnweiler.de](mailto:amtsblatt@nonnweiler.de)

48. Jahrgang · Nummer 20 · Donnerstag, 20. Mai 2021

**Ferienfreizeit 2021**  
im "Zauberkeller" Kastel

28.07. -  
04.08.2021

Anmeldung und  
Infos unter  
[www.ideeon.info](http://www.ideeon.info)

**Ansprechpartner**  
**Philip Mattern**  
0160-96943225

WAS GEHT?! e.V.

Gemeinde Nonnweiler  
Kreissparkasse St. Wendel

## Wichtige Telefon-Nummern

### Gemeindeverwaltung:

Telefon ... (06873) 660-0  
 Telefax .... (06873) 660 94  
 www.nonnweiler.de

### Bauhof:

Telefon (06873) 668244

### Bürgermeister:

Dr. Franz Josef Barth  
 Telefon (06873) 66027

### 1. Beigeordnete:

Petra Mörsdorf  
 Telefon (06873) 90 19 20

### Beigeordnete:

Günther Barth  
 Telefon (06873) 3 94

### Ortsvorsteher:

#### Bierfeld

Thomas Lauer  
 Telefon (06873) 14 14

#### Braunshausen

Heinz Peter Koop  
 Telefon (06873) 1784

#### Kastel

Dr. Magnus Jung  
 Telefon (06873) 9 91 91

#### Nonnweiler

Günther Barth  
 Telefon (06873) 394

#### Otzenhausen

Petra Mörsdorf  
 Telefon (06873) 90 19 20

#### Primstal

Rainer Peter  
 Telefon (06875) 5 79  
 oder (0170) 5 52 07 53

#### Schwarzenbach

Manfred Bock  
 Telefon (06873) 99 21 58  
 oder (0171) 5 28 22 37

#### Sitzerath

Lieselene Scherer  
 Telefon (06873) 6 41 54

#### Polizeiinspektion

**Nordsaarland**  
 (bei Tag und Nacht)  
 Telefon (06871) 90010

#### Polizeiwache Nonnweiler

Telefon (06873) 91900

**Polizei-Notruf** ..... 110  
**Feuerwehr-Notruf** .... 112

## Wegweiser Rathaus

Telefon (06873) 660-  
 Durchwahl-Nr.

Durchwahl-Nr.

### Erdgeschoss:

Abwasserwerk	16
Ausweise	39
Einwohnermeldeamt	12
Führerscheine	39
Gemeindekasse	17
Gewerbeamt	13
Kulturamt	10
Presse- und	
Öffentlichkeitsarbeit	10
Liegenschaften	16
Ordnungsamt/OPB	13
Reisepässe	12
Standesamt	25
Tourismus/Nationalpark	19

### Obergeschoss:

Amtliches	
Bekanntmachungsblatt	31
Bauamt	26
Bürgermeister	27
Büroleiter	22
Ehe- und Altersjubiläen	27
Friedhofsamt	24
Hallen/Bürgerhäuser	23
Renten	31
Schulverwaltung	23
Steuern und Abgaben	41
Wahlamt	21
Wasserwerk	29

### Öffnungszeiten Rathaus:

<b>vormittags:</b>	
mo bis fr	8.30 – 12.00 Uhr
<b>nachmittags:</b>	
mo bis mi	13.30 – 15.30 Uhr
do	14.00 – 18.00 Uhr
freitags	geschlossen

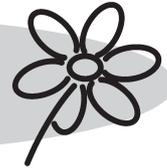
### Öffnungszeiten Standesamt:

Montag	9.00 – 12.00 Uhr
Dienstag	9.00 – 12.00 Uhr
Mittwoch	9.00 – 12.00 Uhr
Donnerstag	15.00 – 18.00 Uhr
Freitag	9.00 – 12.00 Uhr

### Mehrgenerationenhaus Nonnweiler (MGH):

und Nonnweiler Sozialruf  
 (06873) 660-73  
 mehrgenerationenhaus@nonnweiler.de  
 Hallenbad ..... (06873) 539

## Wir gratulieren



### Es vollenden am

- 24.05.2021 Ria Rosar, Kastel, Eichenweg 3, ihr 86. Lebensjahr
  - 24.05.2021 Johann Kasper, Primstal, Zur Kläppermühle 1, sein 84. Lebensjahr
  - 24.05.2021 Alfred Dalheimer, Schwarzenbach, Höhenstr. 41, sein 84. Lebensjahr
  - 26.05.2021 Katharina Schmitt, Primstal, Hauptstr. 94, ihr 98. Lebensjahr
  - 27.05.2021 Hedwig Feuereisen, Otzenhausen, Hochwaldstr. 41, ihr 95. Lebensjahr
  - 27.05.2021 Rudolf Weber, Primstal, Matzenberg 7, sein 89. Lebensjahr
  - 29.05.2021 Anton Berger, Primstal, Hohlstr. 9, sein 81. Lebensjahr
- Herzlichen Glückwunsch! Dr. Franz Josef Barth, Bürgermeister

## Aus der Gemeinde



### Geräte- und Maschinenlärmschutzverordnung

Wegen verschiedener Rückfragen weise ich auf die Geräte- und Maschinenlärmschutzverordnung des Bundes vom 29.08.2002 hin. Danach dürfen in allgemeinen und reinen Wohngebieten, Kleinsiedlungsgebieten, Sondergebieten, die der Erholung dienen, Kur- und Klinikgebieten und Gebieten für die Fremdenbeherbergung sowie auf dem Gelände von Krankenhäusern und Pflegeanstalten Baumaschinen, Rasenmäher, Motorsägen und dergleichen an Sonn- und Feiertagen ganztägig sowie an Werktagen von **20 bis 7 Uhr nicht betrieben** werden. Dies bedeutet, dass die Geräte und Maschinen von 7.00 bis 20.00 Uhr ohne Einschränkung benutzt werden dürfen. Eine Mittagspause ist im Gesetz nicht vorgesehen.

Ausgenommen sind Freischneider, Grastrimmer und Graskantenschneider, Laubbläser und Laubsammler; sie dürfen nur von 9 bis 13 Uhr und von 15 Uhr bis 17 Uhr betrieben werden, es sei denn, dass für sie das Europäische Umweltzeichen nach Artikel Nr. 7 und 9 der Verordnung Nr. 1980/2000 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 17.07.2000 vergeben worden ist und sie mit diesem gekennzeichnet sind. Mit dieser Kennzeichnung dürfen sie wie alle anderen Geräte von 7 bis 20 Uhr benutzt werden.

Nonnweiler, 14.05.2021 Die Ortpolizeibehörde

### In der Gemeinde Nonnweiler funkt's jetzt überall!

Seit Anfang des Jahres wird die „DorfFunk App“ in der Gemeinde Nonnweiler aktiv genutzt. Zunächst in Otzenhausen, Primstal und Sitzerath als Pilotprojekt gestartet, erfreut sich der „DorfFunk“ immer größerer Beliebtheit. Aus diesem Grund hat die Gemeindeverwaltung Nonnweiler in Zusammenarbeit mit der Wirtschaftsförderungsgesellschaft St. Wendel vor wenigen Wochen die restlichen Ortsteile in das Netzwerk integriert. Nun können alle Bürgerinnen und Bürger mit Hilfe der App über die aktuellen Geschehnisse informiert werden und das Leben in der Gemeinde aktiv mitgestalten.

Weitere Informationen zur DorfFunk App, etwa zur Anmeldung, finden sich unter [www.nonnweiler.de](http://www.nonnweiler.de).

**Rinnen und Bürgersteige reinigen,  
 dadurch Kosten für Schäden vermeiden!  
 Danke für Ihre Mithilfe!**

## Instandsetzungsarbeiten in der Ortsdurchfahrt Primstal

Der Landesbetrieb für Straßenbau (LfS) wird voraussichtlich ab Donnerstag, 27. Mai, mit den Instandsetzungsarbeiten auf der L 147/L 148 in Primstal in weiteren Bauabschnitten fortfahren. Betroffen davon ist zunächst der weiterführende Bauabschnitt in der Mühlfelder Straße bis kurz vor dem Einmündungsbereich der Haagstraße. Zeitgleich wird der Bauabschnitt entlang der Hauptstraße weitergezogen in den Bereich hinter der Einmündung „Matzenberg“ bis zum Knotenpunkt L 147/ L 148 Abgang nach Kastel, Mettnicher Straße.

Die halbseitigen Sperrungen mit Ampelregelung bleiben entsprechend bestehen. Der Gehweg am Baufeld entlang wird dazu gesperrt. Fußgänger können die gegenüberliegende Seite nutzen. Für die Bauabschnitte wird jeweils mit einer Bauzeit von ca. 3 Wochen gerechnet.

Während der geplanten Bauzeit ist mit eingeschränkten Parkmöglichkeiten sowie mit Behinderungen an den Grundstückszufahrten zu rechnen. Anlieger werden gebeten, die Fahrzeuge außerhalb des betroffenen Baufeldes abzustellen. Das Überfahren der Bord- und Rinnenanlage ist in diesem Zeitraum nicht möglich. Zusätzlich wird hierüber mittels Handzettel in den Briefkästen informiert.

Die Baumaßnahme wurde im Vorfeld mit den Unternehmen des öffentlichen Personennahverkehrs abgestimmt. Sie hat Auswirkung auf die Linienführung des Busverkehrs. Über die Verlegung von Haltestellen und die Änderung von Fahrtrouten informiert der Linienbetreiber.

Den Verkehrsteilnehmern wird empfohlen, auf die Verkehrsmeldungen im Rundfunk zu achten, etwaige Störungen bei der Routenplanung zu berücksichtigen und angemessene Fahrzeit einzuplanen.

## Öffentliche Mahnung

Am 15.05.2021 war die 2. Rate der Grundsteuern und allgemeinen Abgaben sowie der Gewerbesteuer fällig. Die Abgabepflichtigen werden gebeten, die noch offenstehenden Beträge innerhalb einer Woche an die Gemeindekasse Nonnweiler zu überweisen. Rückstände werden im Wege des Verwaltungsvollstreckungsverfahrens beigetrieben. Die dabei entstehenden Kosten gehen zu Lasten der Zahlungspflichtigen.

Gemeindekasse Nonnweiler als Vollstreckungsbehörde

**Nur etwas Mühe muss man sich geben,  
die Abfälle gehören in den Container  
und nicht daneben.  
Vielen Dank für Ihre Mitarbeit!**

## Geänderter Redaktions- und Anzeigenschluss

Wegen des Feiertags

»Pfingstmontag« ist der  
**Redaktions- und Anzeigenschluss**  
für die Ausgabe

**Nr. 21 am Freitag, 21. Mai, 12.00 Uhr.**

Wegen des Feiertags

»Fronleichnam« ist der  
**Redaktions- und Anzeigenschluss**  
für die Ausgabe

**Nr. 22 am Freitag, 28. Mai, 12.00 Uhr.**



Das MehrGenerationenHaus der Gemeinde  
Informiert:

**Wegen der dauerhaft hohen Infektionszahlen finden  
bis auf weiteres keine Veranstaltungen und Kurse in  
den Räumen des MGH statt.**

**Wir bitten um Verständnis für diese präventive  
Maßnahme.**

**Das Mehrgenerationenhaus steht Ihnen mit Rat und  
Tat unter 06873/660-73 gerne zur Seite, falls Sie  
Unterstützung benötigen.**

### Bundesfreiwilligendienst im Mehrgenerationenhaus

Das MGH sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt neue „Bufdis“ zur Mitarbeit und Unterstützung der haupt- und ehrenamtlichen MitarbeiterInnen.

#### Mögliche Einsatzgebiete:

- Betreuung diverser Gruppen aller Altersklassen und des Second-Hand-Lädchens
- hauswirtschaftliche, handwerkliche und kreative Tätigkeiten
- Fahrdienste
- Mithilfe bei der Planung und Organisation diverser Aktionen und Veranstaltungen u.v.m.

#### Wir bieten:

- Taschengeld (ca. 350 Euro) und pädagogische Betreuung
- Gesetzliche Renten-, Unfall-, Kranken-, Pflege- und Arbeitslosenversicherung während der freiwilligen Dienstzeit
- Dauer: sechs, zwölf oder achtzehn Monate
- Programm „Bufdi ü27“ ermöglicht auch älteren Menschen ein soziales Jahr (auch in Teilzeit) zu absolvieren

Aussagekräftige Bewerbungen bitte an das Mehrgenerationenhaus.

#### „Info-Büro“

Wegen der aktuellen Corona-Lage sind Termine im Büro nur nach vorheriger telefonischer Absprache möglich.

#### „Nahversorgung“

Das Mehrgenerationenhaus bietet auf Grund der steigenden Infektionszahlen die Nahversorgung für ältere Mitbürger\*innen und Risikogruppen an. Wenn Sie einen Einkaufsdienst in Anspruch nehmen möchten, dann melden Sie sich bitte **dienstags** und **donnerstags** vormittags **in der Zeit von 9 bis 12 Uhr** im MGH unter 06873/660-73.

#### „Senioren-Bus“



Jeden Dienstag von 9 bis 12 Uhr steht für Personen **ab 60 und/oder einer Beeinträchtigung** (Bus verfügt leider nicht über einen Rollstuhlplatz) unser Senioren-BUS für Einkäufe, Alltagsgeschäfte, Arztbesuche, etc. zur Verfügung. Die Fahrgäste werden gebeten, sich zu den vereinbarten Abfahrtszeiten vor dem Haus bereit zu halten. **Weitere Informationen und Anmeldung für die Mitfahrt bis Montag 12 Uhr** unter 06873 / 660 – 73.

**Kontakt:** Mehrgenerationenhaus der Gemeinde Nonnweiler  
Trierer Straße 9, 66620 Nonnweiler, Tel.: 06873 / 660-73,  
[mehrgenerationenhaus@nonnweiler.de](mailto:mehrgenerationenhaus@nonnweiler.de)

Öffnungszeiten: Montag – Mittwoch: 9 - 16 Uhr,  
Donnerstag: 9 - 18 Uhr,  
Freitag: 8 - 12 Uhr



## Ortsteile



### Bierfeld

#### Mitteilung des Ortsvorstehers

„DorfFunk App“ in Bierfeld: Die vom Frauenhofer Institut entwickelte Dorffunk-App ist nun auch für Bierfeld freigeschaltet. Die App ermöglicht die schnelle Kommunikation innerhalb des Ortes und soll dazu beitragen, das Dorfleben auf digitale Wege zu bereichern. Die App ist kostenlos für Smartphones und Tablets unter folgendem Link herunterzuladen: <https://www.digitale-doefer.de/mitfunktun/>

Auf verschiedenen Kanälen wie „Plausch“, zum Austausch über dies und das, oder „Biete“ und „Suche“, um Angebote zum Kauf, zum Verschenken oder zur Miete anzubieten, „Events“ um über Veranstaltungen zu informieren, „News“ um Informationen aus dem Rathaus oder vom Ortsvorsteher zu erhalten, kann sich ausgetauscht und informiert werden, ähnlich den bekannten sozialen Netzwerken.

Es handelt sich quasi um die professionelle Ausarbeitung der Idee, die hinter der bereits seit 2013 in Bierfeld bestehenden WhatsApp-Gruppe „DoSi-Dorfsicherheit“ steckt und über 100 Mitglieder hat.

Die „Dorffunk-App“ ist größtenteils selbsterklärend, einfach mal reinschauen und ausprobieren. Auf der oben erwähnten Website [www.digitale-doefer.de](http://www.digitale-doefer.de) finden sich aber auch Hilfestellungen und Anleitungen rund um die App. Beispielsweise Videos die Schritt für Schritt erklären, wie man die App einrichtet.

<https://www.digitale-doefer.de/dorffunk-videotutorials/>

Thomas Lauer, Ortsvorsteher Michael Wiesen, stellv. Ortsvorsteher

### Nonnweiler

#### Mitteilung des Ortsvorstehers

Ortsratssitzung des Ortsrates Nonnweiler: Am Donnerstag, 27. 5. 2021, findet um 18.30 Uhr in der Kurhalle Nonnweiler eine Sitzung des Ortsrates Nonnweiler statt, zu der ich hiermit einlade.

##### Tagesordnung:

##### – öffentlich –

1. Begrüßung und Eröffnung
2. Vorstellung des Spielplatzkonzeptes der Gemeinde Nonnweiler
3. Antrag auf Festlegung geeigneter Grünflächen und Genehmigung zum Anlegen von Blühwiesen (Antrag CDU-Fraktion)
4. Mitteilungen und Anfragen

##### – nichtöffentlich –

5. Befreiung von den Festsetzungen eines Bebauungsplanes im Ortsteil Nonnweiler
  6. Mitteilungen und Anfragen
- Günther Barth, Ortsvorsteher

### Primstal

#### Mitteilung des Ortsvorstehers

Papiercontainer: Die Papiercontainer oberhalb des Naturbades werden in der Regel an den Wochentagen Montag und Donnerstag geleert. Ein Mitarbeiter der Abfuhrfirma bat um die Weitergabe der Bitte, Großkartons zumindest grob so zu zerlegen, dass sie sich im Container nicht mehr auffalten können.

Rainer Peter, Ortsvorsteher Jonas Reiter, stellv. Ortsvorsteher

### Schwarzenbach

#### Mitteilung des Ortsvorstehers

In letzter Zeit mehren sich wieder die Beschwerden über Hundekot auf den Gehwegen und in den Grünflächen. Wir bitten alle Hundebesitzer, bei den Spaziergängen die entsprechenden Tüten mitzunehmen und die Hinterlassenschaften in jedem Fall sofort zu entsorgen.

Manfred Bock, Ortsvorsteher Daniel Barth, stellv. Ortsvorsteher

### Sitzerath

#### Mitteilung der Ortsvorsteherin

Straßeninstandsetzungsmaßnahmen „Auf der Tränk“: Vom 12. bis 21. Mai wird die Straße „Auf der Tränk“ instand gesetzt. Hierzu wird die Fahrbahn zunächst abgefräst. Außerdem werden sämtliche Regeneinlaufschächte erneuert und angepasst. In der Woche vom 17. Mai wird die Fahrbahndecke neu asphaltiert. Die Straße bleibt in der Zeit der Instandsetzungsarbeiten voll gesperrt. Es wird in der nächsten Woche zu geringfügigen Beeinträchtigungen kommen, deshalb bitten wir um Ihr Verständnis.

Lieselene Scherer, Ortsvorsteherin Volker Paulus, stellv. Ortsvorsteher

### Andere Behörden



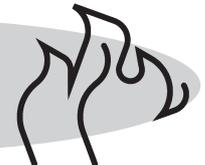
#### Wissensimpulse der regionalen Wirtschaftsförderung (Wifö)

Wir laden herzlich ein zum Online-Seminar „Das neue Stabilisierungs- und Restrukturierungsgesetz“ (StaRUG) am Dienstag, 8. 6., um 16.30 Uhr. Für die Durchführung des Webinars nutzen wir die Software „Click-Meeting“, die ohne Installation auf dem Rechner der Teilnehmer/innen auskommt. Kostenlose Zugangsdaten sowie weitere Informationen werden Ihnen nach Anmeldung per Mail zugesendet. Da die Teilnehmerzahl begrenzt ist, bitten wir um Anmeldung bis 4. 6. an [info@wfg-wnd.de](mailto:info@wfg-wnd.de)

### Ende des amtlichen Teiles

### Nichtamtliche Mitteilungen

### Feuerwehren



#### Jugendfeuerwehr, Lbz. Kastel

Übung am Samstag, 22. 5., 10 Uhr.

Die Jugendbetreuer

#### Freiw. Feuerwehr, Lbz. Kastel

Übung Gruppe 2 am Sonntag, 23. 5., 8 Uhr.

Björn Schorr, Löschbezirksführer

### Kirchen



#### Pfarreiengemeinschaft Nonnweiler

Bierfeld – Braunshausen – Kastel – Nonnweiler – Otzenhausen – Primstal – Sitzerath – Schwarzenbach

Gottesdienstordnung vom 22. bis 30. Mai

Pfingsten – Hochfest:

Samstag, 22. 5.: Renovabis-Kollekte

14.30 Uhr Kastel: Taufe des Kindes Svea Luise Fries

17.30 Uhr Sötern: Vorabendmesse

17.30 Uhr Eiweiler: Vorabendmesse

19 Uhr Sitzerath: Messfeier f. + Alois Nickels 3. Sterbeamt, f. + Erna Nickels, f. + Johann u. Helene Simon u. verst. Kinder u. Schwiegerkinder, f. + Jakob u. Maria Nickels u. verst. Kinder u. Schwiegerkinder, f. Ehel. Lorscheiter-Pastors u. verst. Eltern und Geschwister, f. + Ehel. Irma u. Richard Stroh u. verst. Eltern und Geschwister; Lektor: Annerose Schmitt

**19 Uhr Braunshausen:** Messfeier f. + Achim Hares, f. + Anna Wiesen, f. + Franziska Schaly; Lektor: Jutta Weiler

**Sonntag, 23. 5.: Pfingsten:** Renovabis-Kollekte

**9 Uhr Kastel:** Hochamt; Lektor: Gabriele Koster

**9 Uhr Schwarzenbach:** Hochamt; Lektor: Elisabeth Heinen

**9 Uhr Selbach:** Hochamt

**10.30 Uhr Gonesweiler:** Hochamt

**10.30 Uhr Otzenhausen:** Hochamt; Lektor: Ivonne Rimlinger

**19 Uhr Nonnweiler:** Messfeier; Lektor: Jutta Adam

**Montag, 24. 5.: Pfingstmontag:** Renovabis-Kollekte

**9 Uhr Bierfeld:** Hochamt f. + Michael, Franz-Josef u. Katharina Haas; Lektor: Annika Blatt

**9 Uhr Bosen:** Hochamt

**10.30 Uhr Neunkirchen/Nahe:** Hochamt

**10.30 Uhr Primstal:** Hochamt f. + Luzia Collet 3. Sterbeamt; Lektor: Yvonne Wiesen

**10.30 Uhr Türkismühle:** Hochamt

**Freitag, 28. 5.:**

**18 Uhr Schwarzenbach:** Maiandacht des kath. Frauenkreises in der Kirche

**18 Uhr Primstal:** Maiandacht der kath. Frauengemeinschaft in der Kirche

**Samstag, 29. 5.:**

**14.30 Uhr Nonnweiler:** Taufe des Kindes Eduard Becker

**17.30 Uhr Eiweiler:** Vorabendmesse

**19 Uhr Otzenhausen:** Messfeier f. + Hedwig Baltus 2. Sterbeamt, f. + Hermine und Otto Einloft; Lektor: Doris Backes

**Sonntag, 30. 5.:**

**9 Uhr Kastel:** Messfeier f. + Ursula Schumacher 1. Jahrged.; Lektor: Armin Junker

**10.30 Uhr Sitzerath:** Messfeier; Lektor: Hiltrud Spohn

**10.30 Uhr Gonesweiler:** Hochamt

Melden Sie sich für die Gottesdienste bis freitags im Pfarrbüro in Primstal von 8 – 10 Uhr u. von 11 – 12 Uhr im Pfarrbüro in Nonnweiler per E-Mail an [kath.pfarrei.primstal@t-online.de](mailto:kath.pfarrei.primstal@t-online.de) oder [pfarrei.st.hubertus@web.de](mailto:pfarrei.st.hubertus@web.de) oder unter Tel. 06873/284 Nonnweiler oder 06875/229 Primstal an. Die Besucher müssen eine medizinische oder FFP2-Mund- und Nasenbedeckung tragen, beim Betreten der Kirche sind die Hände zu desinfizieren.

Anmeldung für die Gottesdienste am Bostalsee bis Donnerstag um 18 Uhr tel. unter 06852 – 496 oder per E-Mail an [pfarramt.Neunkirchen-Nahe@t-online.de](mailto:pfarramt.Neunkirchen-Nahe@t-online.de)

**Vorgehensweise bei einem Sterbefall:** Bitte informieren Sie zuerst das Pfarrbüro oder den Pfarrverwalter Pastor Axel Feldmann (0 151 - 60 66 65 10) und den Bestatter. Hier laufen alle Informationen für die weitere Planung zusammen. Das Totenläuten wird vom Pfarrbüro veranlasst. Die Küster/innen warten bis das Pfarrbüro die Information zum Totenläuten an sie weitergibt. Den Beerdigungstermin sprechen Sie bitte mit dem Pfarrverwalter ab. Für weitere Informationen stehen wir Ihnen gerne zur Verfügung.

**Kath. öffentl. Bücherei:** mittwochs 16 – 18 Uhr.

Bedingt durch Corona ist das Pfarrbüro bis auf Weiteres für den Besucherverkehr geschlossen. In dringenden Angelegenheiten bitten wir um Terminvereinbarung.

Sie können uns tel. zu den Öffnungszeiten (Primstal: Di., Do. Fr. 8 – 10 Uhr, Mi 17 – 19 Uhr, Nonnweiler: Mo. Mi. Fr. 11 – 13 Uhr, Di 17 – 19 Uhr) sowie per E-Mail erreichen. Anmeldungen zu den Gottesdiensten sowie bestellen von Intentionen sind weiterhin möglich.

**Pfarrbüro:** Pfarrbüro Primstal: Tel. (06875) 229, e-mail: [kath.pfarrei.primstal@t-online.de](mailto:kath.pfarrei.primstal@t-online.de); Pfarrbüro Nonnweiler: Tel. (06873) 284, e-mail: [pfarrei.st.hubertus@web.de](mailto:pfarrei.st.hubertus@web.de)

**Pastorales Team:** Pfarrer Feldmann, (0151) 60666510, [axel.feldmann@bistum-trier.de](mailto:axel.feldmann@bistum-trier.de); Pfarrer Reichardt, (0151) 54753385; Gemeindefereferentin Sarah Henschke, (0160) 97353715.

**Bitte Hygienevorschriften strikt beachten!**

## Evang. Kirchengemeinden Sötern und Bosen

**Pfingstsonntag, 21. 5.: Sötern:** 9 Uhr Gottesdienst mit Taufe; **Bosen:** 10 Uhr Gottesdienst

Wir bitten um Verständnis, dass die Gottesdienste in Schwarzenbach und Eisen ausfallen.

Bitte beachten, dass in Gottesdiensten eine medizinische Gesichtsmaske oder eine Maske des Standards KN95/N95 oder FFP 2 zu tragen ist.

**Öffnungszeiten Pfarrbüro:** Dienstag und Mittwoch von 8 – 12 Uhr und Donnerstag von 8 – 11 Uhr, Tel. (06852) 92901, Pfarrer M. Keip, Tel. 92902.

## Evang. Kirchengemeinde Hermeskeil-Züsch

Aufgrund der aktuellen Situation werden weiterhin keine Präsenzveranstaltungen stattfinden. Die digitalen Formate werden unverändert fortgeführt.

Informationen unter [www.ekhz.de](http://www.ekhz.de)

Wochenspruch: Es soll nicht durch Heer oder Kraft, sondern durch meinen Geist geschehen, spricht der Herr Zebaoth. Sacharja 4, 6b

## Parteien



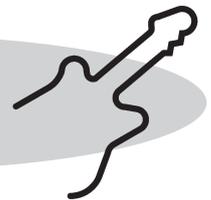
### CDU Nonnweiler

Am 25. 5. 21 ab 19 Uhr findet unsere Vorstandssitzung im Rahmen einer WebEx Sitzung statt.

Tagesordnung: 1. Nonnweiler blüht, Blumenwiese, Bepflanzung Blumenkästen, Giesskalender, 2. Aktion: Kronkorken für die Patientenhilfe Darmkrebs, Ausweitung und Nutzung unseres Netzwerkes, 3. Kassenbericht, 4. Anfragen und Anträge, 5. Sonstiges.

Die Zugangsdaten erhalten alle Vorstandsmitglieder per WhatsApp, interessierte Ortsverbandsmitglieder sind herzlich willkommen. Zugangsdaten erhaltet ihr über Julia Storr. Julia Storr, 1. Vorsitzende

## Jugendforum



### WasGeht?! e.V.

**Ferienfreizeit im "Zauberkeller" Kastel:** Unsere diesjährige Freizeit im Mäusekeller in Kastel vom 28. 7. bis 4. 8. wird ganz unter dem Motto „Zauberfreizeit“ stattfinden. Die Kinder tauchen in die Welt der Magie ein und können eine Woche voller Zauberei und Abenteuer erleben.

Wichtig: Auf Grund der Corona Pandemie ist ausschließlich eine vorläufige Anmeldung möglich. Über die genaue Ausgestaltung der Ferienfreizeit informieren wir in den folgenden Wochen.

Anmeldung und weitere Infos unter [www.ideeon.info](http://www.ideeon.info)

Rückfragen bei Philip Mattern, 0160-96943225 oder [jugendbuero-nonnweiler@ideeon.info](mailto:jugendbuero-nonnweiler@ideeon.info)

**AG Kinder- und familienfreundliche Gemeinde:** Im Rahmen des Arbeitskreises Kinder- und familienfreundliche Gemeinde Nonnweiler möchten wir alle Interessierten Personen, Institutionen und Vereine zu einem Online Treffen am Donnerstag, 20. 5., 20 Uhr, einladen. Nachdem die geplante Osterrallye in den einzelnen Ortsteilen auf positive Resonanz gestoßen und mit über 200 Kindern ausgebucht war, möchten wir nun u. a. in die Planung für das Sommerferienprogramm 2021 einsteigen. Neben dem Sommerferienprogramm sollen weitere Themen wie die Erstellung eines Flyers mit Vereinsangeboten für Kinder- und Jugendliche in Kooperation mit „Vereinsplatz WND“ und die Allgemeine Planung 2021 Thema sein. Wir würden uns freuen, Sie/Euch zu der Veranstaltung begrüßen zu dürfen.

Zugangsdaten für die Zoom-Videokonferenz: <https://t1p.de/AGKffG>

**Redaktionsschluss: Freitag, 12.00 Uhr**

## Vereine



### Primstal

#### Kirchenchor Primstal

Der Pandemieverlauf erlaubt es uns noch nicht, unsere Generalversammlung durchzuführen. Sobald es die Situation zulässt, legen wir einen Termin fest und geben diesen bekannt. Dort werden dann alle weiteren Anliegen und Aktivitäten besprochen. Wir wünschen allen schöne Pfingstfeiertage und bleibt gesund.

#### DLRG OG Primstal

Wir laden zur Jahreshauptversammlung am 22. 8. 2021, 19 Uhr, ein. Voraussichtlicher Ort, abhängig von den Corona-Bedingungen: am Schulungsraum Primstal (Mehrzweckhalle, Kannenberg).

Tagesordnung: 1. Begrüßung und Eröffnung; 2. Grußworte der Gäste; 3. Regularien, 3a. Feststellen der Beschlussfähigkeit, 3b. Anerkennung der Tagesordnung; 4. Protokoll der letzten Jahreshauptversammlung; 5. Berichte, 5a. des 1. Vorsitzenden, 5b. des Technischen Leiters, 5c. des Schatzmeisters, 5d. der Kassenprüfer; 6. Aussprache zu den Berichten; 7. Entlastung des Kassenwartes; 8. Wahl von Delegierten; 9. Anträge, 9a. Mitgliedsbeitragserhöhung, 9b. Satzungsänderung; 10. Verschiedenes; 11. Schlusswort der Vorsitzenden.

Anträge sind bis zum 15. 8. 2021 schriftlich an Nadine Birtel zu richten. Vorliegende Anträge können bei Nadine und Michael Birtel eingesehen werden. Sollte die Versammlung nicht beschlussfähig sein, wird am selben Tag am selben Ort um 19.30 Uhr eine neue Versammlung angesetzt, welche ohne Rücksicht auf die Beschlussfähigkeit beschlussfähig ist.

#### Volleyballverein Primstal

Aus gegebenem Anlass wird unser Beachvolleyballdorfturnier vom 25. bis 27. 6. nicht stattfinden. Wir müssen auch die geplante Vereinsmeisterschaft absagen.

## Verschiedenes



#### Herzsport-Verein Hermeskeil

Auf unserer Webseite <https://herzsport.net> unter »Aktuelles« stehen Übungen zur Verfügung, die zuhause durchgeführt werden können.

## Geänderter Redaktions- und Anzeigenschluss...



...wegen der Pfingstfeiertage ist für die Ausgabe **Nummer 21** am

**Freitag, 21. Mai 2020, 12.00 Uhr**

## Notrufe

**Polizeinotruf** ..... 110  
**Feuerwehrotruf** ..... 112  
**Rettungsdienst/Notarzt** ..... 112  
Gemeinde-Wehrführer Telefon (0171) 5898731  
Stellvertreter Telefon (0151) 14738161  
bzw. (0175) 1072598  
Löschbezirksführer und Stellvertreter  
der Freiwilligen Feuerwehr Nonnweiler:  
Bierfeld ..... (0170) 7311321 (0151) 23590048  
Braunshausen ... (0170) 3408945 (06873) 669284  
Kastel ..... (0170) 5568779 und 6690459  
Nonnweiler ..... (0151) 24038151 (0160) 93068230  
(0160) 4664013  
Otzenhausen .... (0151) 72648801 (0176) 32262178  
(0151) 14738152  
Primstal ..... (0171) 2170272 (0176) 99982120  
Schwarzenbach .. (06873) 1773 64206  
Sitzerath ..... (06873) 6927 992653

### Krankenhäuser:

Krankenhaus St. Wendel ..... (06851) 59-01  
Krankenhaus Hermeskeil ..... (06503) 81-0  
Krankenhaus Birkenfeld/Nahe . (06782) 180

### Krankentransporte:

Roth GmbH ..... (06873) 7575  
Wagner ..... (06873) 6288

### Giftzentrale

..... (06131) 19240

### Pfarrämter:

Kath. Pfarramt Braunshausen –  
Kastel – Primstal ..... (06875) 229  
Kath. Pfarramt Nonnweiler –  
Bierfeld – Otzenhausen –  
Schwarzenbach – Sitzerath .... (06873) 284  
Evang. Pfarramt Sötern

Filialort Schwarzenbach ..... (06852) 92901  
Pfarrer ..... (06852) 92902  
Evang. Pfarramt Bierfeld, Braunshausen,  
Kastel, Mariahütte, Nonnweiler, Otzenhausen,  
Primstal, Sitzerath ..... (06503) 994110

**Krebsinformationsdienst:** ..... (0800) 4203040

### Beratungsstelle für Erziehungs-, Ehe- und Lebensfragen des Bistums Trier

..... (06851) 4927

### Krisentelefon Kreisjugendamt St. Wendel

für Kinder, Jugendliche und Eltern:  
(Tag und Nacht) ..... (0172) 6839078

### Deutscher Kinderschutzbund KV St. Wendel e.V.

..... (0171) 8303496 und (0175) 7153140

### Ehrenamtl. Unterstütz. f. ältere, alleinst. Menschen

...Paten mit Herz (06851) 59-2004 o. (0171) 3086494

### Sozialer- u. Behindertenfahrdienst (06851) 939680

**Familienberatungsstelle idee.on**  
..... (06873) 668290 und (0160) 96943225

### Pflegestützpunkt Nonnweiler im MGH

..... (06873) 660-73

### Arbeiterwohlfahrt Kreis St. Wendel,

**Ambulanter Pflegedienst:** ..... (06851) 9353-16

**Caritas-Pflegedienst** Tholey ... (06853) 96119-0

### Christliche Hospizhilfe St. Wendel

..... (06851) 869701 und 869702

### Amb. Pflegedienst und Tagespflege

**Armin Junker, Kastel** ..... (06873) 6156

**Betreuungs- und Entlastungsangebot in der Häuslichkeit**

**Christiane Trattinig** ..... (06873) 7237

**Annika Koch** ..... (06873) 2033182

### energis-Netzgesellschaft mbH

Störungsdienst Strom (24 h) .... (0681) 9069-2611

Störungsdienst Erdgas (24 h) ... (0681) 9069-2610

**Forstrevier Nonnweiler/Eisen:** (0160) 96314609

**Revier Naturpark/Privatwaldberatung**

E-Mail: t.hans@sfl.saarland.de (0160) 96314609

**Tierschutzverein Nonnweiler** ... (06873) 6957

**Tierschutzhotline** ..... (0681) 99784530

### Tierärztliche Praxis Dr. Engelsmann

Primstal, Bergstr. 25 ..... (06875) 93827 1828

## Bereitschaftsdienst

### Bauhof und Wasserwerk

**Während der Dienstzeit (Montag – Freitag):**

Bauhof Nonnweiler ..... (06873) 668244

Wasserwerk ..... (06873) 660295

**nach Dienstschluss:**

**Telefon (0171) 6 53 79 25**

## Gesundheitsdienst

**Gem.-Praxis Dr. Laila El Masri/Dr. Stephan Gerdelmann**  
Primstal, Hauptstraße 27, Telefon (06875) 1666

**Gem.-Praxis Frey, Sötern,** Telefon (06852) 360

**Urologische Praxis Hosseini**  
Haus d. Gesundheit, Nonnweiler, Tel. (06873) 91091

**Gemeinschaftspraxis Herzog**  
Nonnweiler, Am Hammerberg 11, Telefon (06873) 91151

**Dr. Thomas Offermann/Dr. Christof Schneider**  
Nonnweiler, Hammerberg 3, Telefon (06873) 7727

**Ihr Hausarzt MVZ Primstal**  
Primstal, Hauptstraße 45, Telefon (06875) 937301

**Zahnärzte Dr. Reto Müller + Andrea Müller-Rink**  
Nonnweiler, Am Hammerberg 1a, Telefon (06873) 544

**Zahnarzt Michael Rupp**  
Primstal, Hauptstraße 26, Telefon (06875) 7911

**Zahnarztpraxis Martin Ney**  
Primstal, Hauptstraße 89, Telefon (06875) 9378966

**Apotheke in Nonnweiler:** Telefon (06873) 240

**Apotheke in Primstal:** Telefon (06875) 688

**Sanitätshaus**  
Am Hammerberg 3, Nonnweiler, Telefon (06873) 1475

**Heilpraktikerin Anette Colling**  
Otzenhausen, Ringwallstr. 72, Telefon (06873) 992120

**Heilpraktiker Roland Meyer** Nonnweiler,  
Drosselweg, Haus Paracelsus, Telefon (06873) 91097

**Heilpraktikerin Sandra Schmitt**  
Kastel, Am Scheibchen 3, Telefon (06873) 1246

**Heilpraktik. · Gesundheitspäd. Maritta Tausch**  
Nonnweiler, Eschenweg 4, Telefon (06873) 64100

**Heilpraktikerin Elke Mehr**  
Otzenhausen, Ringwallstr. 38a, Tel. (06873) 6698845

**Heilpraktikerin Ruth Gebel**  
Braunshausen, Kasteler Str. 22a, Tel. (06873) 64418

**Heilpraktiker-Praxis Hell**  
Primstal, In der Langenfeld 12, Tel. (06875) 7907836

**Logopädische Praxis Wortwechsel, Lisa & Anna Theobald**  
Nonnweiler, Am Hammerberg 3, Tel. (06873) 3549795

**Praxis für Logopädie & Lerntherapie Julia Georg**  
Otzenhausen, Mariahütter Str. 1, Tel. (06873) 9922880

**Praxis für Psychotherapie Christa Freisberg**  
Primstal, Mettnicher Str. 17, Telefon (06875) 9379972

**Physiotherapie Flock, Krankengym., Massage,**  
Lymphdr., Otzenh., Bahnhofstr. 47, Tel. (06873) 7190

**Krankengymn. Lymphdr. Massage Assheuer**  
Primstal, Hauptstr. 26, Telefon (06875) 910863

**Krankengymnastik- und Massagepraxis**  
H.-J. Fleck, Primst., Hauptstr. 45, Telefon (06875) 544

**Podol. Behandlungen K. Wagner**  
Otzenhausen, Fliederweg 2, Telefon (06873) 896

**Krankengymnastik und Massagepraxis**  
**Schneider G. und Juhlke D.**  
Primstal, Birkenweg 13, Telefon (06875) 1206

**Med. Fußpflege Andrea Finkler**  
Primstal, Birkenweg 13, Telefon (06875) 1033

**Fußpflege/Fußmassage Theresia Janowski-Eifler**  
Bierfeld, Auensbach 43, Telefon (06873) 992057

**Med. Fußpflege/Wellnessmassage Barbara Meter**  
Bierfeld, Wendelinusstraße 13, Telefon (06873) 64489

**Med. Fußpflege Bettina Serwe**  
Primstal, Primststraße 12, Telefon (06875) 538

**Med. Fußpfl./Reflexzonenmass. Esther Thewes**  
Otzenhausen, Keltenweg 4, Telefon (0177) 2855141

**Podologische Praxis Ingrid Kirsch-Döring**  
Primstal, Hauptstraße 26, Telefon (06875) 7090334

**Lemuria Movement, Yoga, Massage, A. Endres**  
Nonnweiler, Ringstraße 10 a, Telefon (06873) 64099

**Tradit. Thai-Massage Lakkhana Schommer**  
Nonnweiler, Am Zoll 11, Telefon (06873) 669062

**Fußpfl., Welln.-mass., Körper- u. Hautpfl. Simone Zarth**  
Primstal, Hauptstraße 11, Telefon (06875) 9108670

**Fuß- u. Hautpfl., Welln.-mass., Susanna Butterbach**  
Otzenhausen, Keltenweg 15, Tel. (06873) 8324569

**Praxis für Lebensenergie Ramona Ruf**  
Schwarzenbach, Telefon (06873) 9927740

**Entspannungspäd./Heilpraktik. f. Psychotherapie K. Müller**  
Sitzerath, Telefon (06873) 569

## Abfall-Info

### Auskunft und Reklamationen:

### Abfall- und Wertstoffberatung

der Gemeinde Nonnweiler .... (06873) 660-0

### Restmüll, Biomüll, Sperrmüll:

EVS-Kunden-Center ..... (0681) 5000555

www.evs.de

Abfuhruntern. Fa. RMG ... Info (06821) 9193874

### Gelbe Wertstoffsäcke:

Firma RMG ..... Info (0800) 4006005

### Öffnungszeiten der Erdmassendeponie

### und Kompostierungsanlage Kastel:

Montag – Freitag 8 – 16.30 Uhr;

Telefon (06873) 64190

In den **EVS-Wertstoff-Zentren** können fast

alle verwertbaren Abfälle, die nicht in die

Haumülltonne gehören und sortiert sind,

zum Teil kostenfrei (z.B. Elektroaltgeräte,

Sperrmüll bis 2 m<sup>3</sup>) entsorgt werden.

**EVS-Wertstoff-Zentren** in unserer Nähe:

**Wadern-Dagstuhl, Buttlicher Str. 6**

Mo, Di, Do, Fr 12 – 16.45 Uhr, Mi 10 – 16.45 Uhr,

Sa 8 – 14 Uhr, Telefon (06871) 507340

**Tholey-Hasborn, Industriestr. 14**

Mo, Di, Do, Fr 9 – 16 Uhr, Mi 14 – 18 Uhr,

Sa 8 – 14 Uhr, Telefon (06853) 8540750

**Nohfelden-Wolfersweiler, St. Wendeler Str.**

Di, Mi, Fr 10 – 17 Uhr, Do 12 – 18.30 Uhr,

Sa 8 – 15 Uhr, Telefon (06852) 8090508

## Ärztlicher Nothilfedienst

**Samstag, 22. Mai,**

**bis Montag, 24. Mai 2021:**

**Arzt:**

**Samstag, 22. 5., 8 Uhr,**

**bis Dienstag, 25. 5., 8 Uhr**

Bereitschaftsdienstpraxis

Losheim, Marienhausklinik,

Krankenhausstr. 21

Telefon (01805) 663010

**Zahnarzt:**

22./23. 5.: Dr. G. Gimmler,

Losheim am See

Telefon (06872) 7115

24. 5: Dr. N. Nekui-Tehrani,

Nohfelden/Türkismühle

Tel. (06852) 6660 u. (06852) 481

**Kinderarzt:**

**Samstag, 22. 5., 8 Uhr,**

**bis Dienstag, 25. 5., 8 Uhr**

Marienhausklinik St. Josef

Kohlhof, Neunkirchen

Telefon (06821) 3632002

**Tierarzt:**

22. 5.: Dr. Mittermüller, Dillingen

Telefon (06831) 79070

23. 5.: Dr. Hausmann,

Rehlingen-Siersburg

Telefon (06835) 67788

24. 5.: Wörner, Ottweiler

Telefon (06824) 91777

## Ärztlicher Bereitschaftsdienst Telefon 116 117

## Apotheken- Bereitschaftsdienst

**Notdiensthotline: (0800) 0022833**

**und www.apotheken.de**

**Samstag, 22. Mai 2021**

Linden-Apotheke, Losheim am See

Telefon (06872) 3013

**Sonntag, 23. Mai 2021**

Brühl-Apotheke, Oberthal

Telefon (06854) 802415

**Montag, 24. Mai 2021**

Primstal-Apotheke, Primstal

Telefon (06875) 688